

Official Journal

of the European Communities

ISSN 0378-6978

L 32

Volume 22

8 February 1979

English edition

Legislation

Contents

I *Acts whose publication is obligatory*

Commission Regulation (EEC) No 221/79 of 7 February 1979 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal	1
Commission Regulation (EEC) No 222/79 of 7 February 1979 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt	3
Commission Regulation (EEC) No 223/79 of 7 February 1979 fixing the import levies on rice and broken rice	5
Commission Regulation (EEC) No 224/79 of 7 February 1979 fixing the premiums to be added to the import levies on rice and broken rice	7
Commission Regulation (EEC) No 225/79 of 7 February 1979 fixing the export refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state	9
Commission Regulation (EEC) No 226/79 of 7 February 1979 fixing additional amounts for poultrymeat products	11
Commission Regulation (EEC) No 227/79 of 7 February 1979 fixing additional amounts for egg products	13
Commission Regulation (EEC) No 228/79 of 7 February 1979 fixing additional amounts for live and slaughtered poultry	15
Commission Regulation (EEC) No 229/79 of 5 February 1979 on the delivery of various consignments of butteroil as food aid	17
★ Commission Regulation (EEC) No 230/79 of 7 February 1979 fixing the depreciation coefficient and the maximum tolerance for storage losses for beef bought into intervention and repealing Regulation (EEC) No 221/72	23

Commission Regulation (EEC) No 231/79 of 7 February 1979 fixing the amount of the subsidy on oil seeds	25
Commission Regulation (EEC) No 232/79 of 7 February 1979 fixing the world market price for colza and rape seed	27

II Acts whose publication is not obligatory

Commission

79/127/EEC :

★ Commission Decision of 18 January 1979 authorizing the Kingdom of Belgium, the Grand Duchy of Luxembourg and the Kingdom of the Netherlands not to apply Community treatment to drawn or blown glass, falling within heading No ex 70.05 of the Common Customs Tariff, originating in the USSR and in free circulation in the other Member States	29
---	----

79/128/EEC :

★ Commission Decision of 18 January 1979 authorizing the Kingdom of Belgium, the Grand Duchy of Luxembourg and the Kingdom of the Netherlands not to apply Community treatment to drawn or blown glass, falling within heading No ex 70.05 of the Common Customs Tariff, originating in Hungary and in free circulation in the other Member States	31
--	----

79/129/EEC :

★ Commission Decision of 18 January 1979 authorizing the Kingdom of Belgium, the Grand Duchy of Luxembourg and the Kingdom of the Netherlands not to apply Community treatment to blouses and shirt-blouses, knitted or crocheted (not elastic or rubberized) or woven, for women, girls and infants, of wool, of cotton or of man-made textile fibres, falling within subheadings ex 60.05 A II and ex 61.02 B of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 60.05-22, 23, 24, 25 ; 61.02-78, 82, 84) (category 7), originating in Bulgaria and in free circulation in the other Member States	32
--	----

79/130/EEC :

★ Commission Decision of 23 January 1979 authorizing the French Republic not to apply Community treatment to gloves, mittens and mitts, knitted or crocheted (not elastic or rubberized), other than those of category 10, of wool, cotton or man-made textile fibres, falling within heading No ex 60.02 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 60.02-50, 60, 70, 80) (category 11), originating in Taiwan and in free circulation in the other Member States	34
--	----

79/131/EEC :

★ Commission Decision of 23 January 1979 authorizing the French Republic not to apply Community treatment to gloves, mittens and mitts, knitted or crocheted (not elastic or rubberized), impregnated or coated with artificial plastic materials, falling within heading No ex 60.02 of the Common Customs Tariff (NIMEXE code 60.02-40) (category 10), originating in Taiwan and in free circulation in the other Member States	35
---	----

79/132/EEC :

★ Commission Decision of 23 January 1979 authorizing the French Republic not to apply Community treatment to gloves, mittens and mitts, knitted or crocheted (not elastic or rubberized), falling within heading No 60.02 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 60.02-40, 50, 60, 70, 80) (categories 10 and 11), originating in Hong Kong and in free circulation in the other Member States . . .	36
--	----

Contents (continued)

79/133/EEC :

- ★ Commission Decision of 23 January 1979 authorizing the French Republic not to apply Community treatment to men's and boys' shirts, woven, of wool, cotton or of man-made textile fibres, falling within heading No ex 61.03 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 61.03-11, 15, 19) (category 8), originating in Pakistan and in free circulation in the other Member States 37

79/134/EEC :

- ★ Commission Decision of 23 January 1979 authorizing the French Republic not to apply Community treatment to woven table linen, toilet and kitchen linen other than of cotton terry fabric, falling within subheading ex 62.02 B of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 62.02-41, 43, 47, 65, 73, 77) (category 39), originating in the People's Republic of China and in free circulation in the other Member States 38

79/135/EEC :

- ★ Commission Decision of 6 February 1979 making trade in crude oil and/or petroleum products between Luxembourg and other Member States subject to a system of authorization to be granted automatically by the exporting Member State 39

I

(Acts whose publication is obligatory)

COMMISSION REGULATION (EEC) No 221/79**of 7 February 1979****fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2727/75 of 29 October 1975 on the common organiza-
tion of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 1254/78⁽²⁾, and in particular
Article 13 (5) thereof,

Whereas the import levies on cereals, wheat and rye
flour, and wheat groats and meal were fixed by Regula-
tion (EEC) No 2724/78⁽³⁾ and subsequent amending
Regulations ;

Whereas it follows from applying the provisions
contained in Regulation (EEC) No 2724/78 to the

offer prices and today's quotations known to the
Commission that the levies at present in force should
be altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The import levies to be charged on products listed in
Article 1 (a), (b) and (c) of Regulation (EEC) No
2727/75 are hereby fixed as shown in the table
annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 8 February
1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 7 February 1979.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 156, 14. 6. 1978, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 329, 24. 11. 1978, p. 1.

ANNEX

to the Commission Regulation of 7 February 1979 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal

(u.a./tonne)

CCT heading No	Description	Levies
10.01 A	Common wheat, and meslin	85.89
10.01 B	Durum wheat	134.52 ⁽¹⁾ ⁽⁵⁾
10.02	Rye	86.68 ⁽⁶⁾
10.03	Barley	95.02
10.04	Oats	92.44
10.05 B	Maize, other than hybrid maize for sowing	80.71 ⁽²⁾ ⁽³⁾
10.07 A	Buckwheat	4.72
10.07 B	Millet	77.74 ⁽⁴⁾
10.07 C	Grain sorghum	80.79 ⁽⁴⁾
10.07 D	Canary seed; other cereals	0 ⁽⁵⁾
11.01 A	Wheat or meslin flour	131.88
11.01 B	Rye flour	132.98
11.02 A I a)	Durum wheat groats and meal	219.53
11.02 A I b)	Common wheat groats and meal	141.36

⁽¹⁾ Where durum wheat originating in Morocco is transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.50 u.a./tonne.

⁽²⁾ Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the French overseas departments the levy is reduced by 6 u.a./tonne as provided for in Regulation (EEC) No 706/76.

⁽³⁾ Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 1.50 u.a./tonne.

⁽⁴⁾ Where millet and sorghum originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 50 %

⁽⁵⁾ Where durum wheat and canary seed produced in Turkey are transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.50 u.a./tonne.

⁽⁶⁾ The import levy charged on rye produced in Turkey and transported directly from that country to the Community is laid down in Council Regulation (EEC) No 1180/77 and Commission Regulation (EEC) No 2622/71.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 222/79
of 7 February 1979

fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2727/75 of 29 October 1975 on the common organ-
ization of the market in cereals ⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 1254/78 ⁽²⁾, and in particular
Article 15 (6) thereof,

Whereas the premiums to be added to the levies on
cereals and malt were fixed by Regulation (EEC) No
2725/78 ⁽³⁾ and subsequent amending Regulations ;

Whereas, on the basis of today's cif prices and cif
forward delivery prices, the premiums at present in
force, which are to be added to the levies, should be

altered as shown in the tables annexed to this Regula-
tion,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The scale of the premiums to be added, pursuant to
Article 15 of Regulation (EEC) No 2727/75, to the
import levies fixed in advance in respect of cereals
and malt is hereby fixed as shown in the tables
annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 8 February
1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 7 February 1979.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 156, 14. 6. 1978, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 329, 24. 11. 1978, p. 4.

ANNEX

to the Commission Regulation of 7 February 1979 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

A. Cereals and flour

(u.a./tonne)

CCT heading No	Description	Current 2	1st period 3	2nd period 4	3rd period 5
10.01 A	Common wheat, and meslin	0	1.22	1.22	6.85
10.01 B	Durum wheat	0	0	0	0
10.02	Rye	0	0	0	5.48
10.03	Barley	0	0	0	0
10.04	Oats	0	0	0	0
10.05 B	Maize, other than hybrid maize for sowing	0	0.76	0.76	1.06
10.07 A	Buckwheat	0	0	0	0
10.07 B	Millet	0	0	0	0
10.07 C	Grain sorghum	0	3.04	3.04	4.87
10.07 D	Other cereals	0	0	0	0
11.01 A	Wheat or meslin flour	0	1.70	1.70	9.58

B. Malt

(u.a./tonne)

CCT heading No	Description	Current 2	1st period 3	2nd period 4	3rd period 5	4th period 6
11.07 A I (a)	Unroasted malt, obtained from wheat, in the form of flour	0	2.17	2.17	12.19	12.19
11.07 A I (b)	Unroasted malt, obtained from wheat, other than in the form of flour	0	1.62	1.62	9.11	9.11
11.07 A II (a)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A II (b)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 B	Roasted malt	0	0	0	0	0

COMMISSION REGULATION (EEC) No 223/79**of 7 February 1979****fixing the import levies on rice and broken rice**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
1418/76 of 21 June 1976 on the common organiza-
tion of the market in rice ⁽¹⁾, as last amended by Regu-
lation (EEC) No 1260/78 ⁽²⁾, and in particular Article
11 (2) thereof,

Whereas the import levies on rice and broken rice
were fixed by Regulation (EEC) No 2364/78 ⁽³⁾, as last
amended by Regulation (EEC) No 170/79 ⁽⁴⁾;

Whereas it follows from applying the rules and other
provisions contained in Regulation (EEC) No 2364/78
to the offer prices and today's quotations known to

the Commission that the levies at present in force
should be altered as shown in the table annexed to
this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The import levies to be charged on the products listed
in Article 1 (1) (a) and (b) of Regulation (EEC) No
1418/76 are hereby fixed as shown in the table
annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 8 February
1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 7 February 1979.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 166, 25. 6. 1976, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 156, 14. 6. 1978, p. 11.

⁽³⁾ OJ No L 286, 12. 10. 1978, p. 5.

⁽⁴⁾ OJ No L 26, 1. 2. 1979, p. 12.

ANNEX

to the Commission Regulation of 7 February 1979 fixing the import levies on rice and broken rice

(u.a. / tonne)

CCT heading No	Description	Third countries ⁽²⁾	ACP or OCT ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾
10.06	Rice :		
	A. Paddy rice ; husked rice :		
	I. Paddy rice :		
	a) Round grain	104.74	49.37
	b) Long grain	126.17	60.09
	II. Husked rice :		
	a) Round grain	130.93	62.47
	b) Long grain	157.71	75.86
	B. Semi-milled or wholly milled rice :		
	I. Semi-milled rice :		
	a) Round grain	174.61	77.41
	b) Long grain	269.90	125.09
	II. Wholly milled rice :		
	a) Round grain	185.96	82.73
	b) Long grain	289.33	134.42
	C. Broken rice :	57.88	26.44

⁽¹⁾ Subject to the application of the provisions of Article 9 of Regulation (EEC) No 706/76.

⁽²⁾ In accordance with Regulation (EEC) No 706/76, the levies are not applied to imports into the French overseas departments of products originating in the African, Caribbean and Pacific States or in the 'overseas countries and territories'.

⁽³⁾ The import levy on rice entering the overseas department of Reunion is specified in Article 11a of Regulation (EEC) No 1418/76.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 224/79**of 7 February 1979****fixing the premiums to be added to the import levies on rice and broken rice**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
1418/76 of 21 June 1976 on the common organiza-
tion of the market in rice ⁽¹⁾, as last amended by Regu-
lation (EEC) No 1260/78 ⁽²⁾, and in particular Article
13 (6) thereof,

Whereas the premiums to be added to the levies on
rice and broken rice were fixed by Regulation (EEC)
No 3107/78 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC)
No 171/79 ⁽⁴⁾;

Whereas, on the basis of today's cif prices and cif
forward delivery prices, the premiums at present in

force, which are to be added to the levies, should be
altered as shown in the table annexed to this Regula-
tion,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The premiums to be added to the import levies fixed
in advance in respect of rice and broken rice are
hereby fixed as shown in the table annexed to this
Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 8 February
1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 7 February 1979.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 166, 25. 6. 1976, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 156, 14. 6. 1978, p. 11.

⁽³⁾ OJ No L 370, 30. 12. 1978, p. 7.

⁽⁴⁾ OJ No L 26, 1. 2. 1979, p. 14.

ANNEX

to the Commission Regulation of 7 February 1979 fixing the premiums to be added to the import levies on rice and broken rice

(in E.C.U. per tonne)

CCT heading No	Description	Current 2	1st period 3	2nd period 4	3rd period 5
10.06	Rice :				
	A. Paddy rice ; husked rice :				
	I. Paddy rice :				
	a) Round grain	0	0	0	—
	b) Long grain	0	0	0	—
	II. Husked rice :				
	a) Round grain	0	0	0	—
	b) Long grain	0	0	0	—
	B. Semi-milled or wholly milled rice :				
	I. Semi-milled rice :				
	a) Round grain	0	0	0	—
	b) Long grain	0	0	0	—
	II. Wholly milled rice :				
	a) Round grain	0	0	0	—
	b) Long grain	0	0	0	—
	C. Broken rice	0	0	0	0

COMMISSION REGULATION (EEC) No 225/79

of 7 February 1979

fixing the export refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3330/74 of 19 December 1974 on the common organization of the market in sugar⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1396/78⁽²⁾, and in particular the first sentence of the last subparagraph of Article 19 (2) thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas Article 19 of Regulation (EEC) No 3330/74 provides that the difference between quotations or prices on the world market for the products listed in Article 1 (1) (a) of that Regulation and prices for those products within the Community may be covered by an export refund;

Whereas Council Regulation (EEC) No 766/68 of 18 June 1968 laying down general rules for granting export refunds on sugar⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1489/76⁽⁴⁾, provides that when refunds on white and raw sugar, undenatured and exported in the natural state, are being fixed account must be taken of the situation on the Community and world markets in sugar and in particular of the price and cost factors set out in Article 3 of that Regulation; whereas the same Article provides that the economic aspect of the proposed exports should also be taken into account;

Whereas the refund on raw sugar must be fixed in respect of the standard quality; whereas the latter is defined in Article 1 of Council Regulation (EEC) No 431/68 of 9 April 1968 determining the standard quality for raw sugar and fixing the Community frontier crossing point for calculating cif prices for sugar⁽⁵⁾;

Whereas, furthermore, this refund should be fixed in accordance with Article 5 (2) of Regulation (EEC) No 766/68; whereas candy sugar is defined in Commission Regulation (EEC) No 394/70 of 2 March 1970 on detailed rules for granting export refunds on sugar⁽⁶⁾, as amended by Regulation (EEC) No 1467/77⁽⁷⁾;

Whereas the world market situation or the specific requirements of certain markets may make it necessary to vary the refund for sugar according to destination;

Whereas, in special cases, the amount of the refund may be fixed by other legal means;

Whereas, if the refund system is to operate normally, refunds should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other at any given moment within a band of 2.25 %, a rate of exchange based on their effective parity;
- for other currencies, an exchange rate based on the arithmetic mean of the spot market rates of each of these currencies recorded for a given period in relation to the Community currencies referred to in the previous subparagraph;

Whereas the refund must be fixed every two weeks; whereas it may be altered in the intervening period;

Whereas it follows from applying these rules to the present situation on the market in sugar and in particular to quotations or prices for sugar within the Community and on the world market that the refund should be fixed at the amounts shown in the Annex to this Regulation;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Sugar,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The refunds on the products listed in Article 1 (1) (a) of Regulation (EEC) No 3330/74, undenatured and exported in the natural state, are hereby fixed at the amounts shown in the Annex.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 8 February 1979.

⁽¹⁾ OJ No L 359, 31. 12. 1974, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 170, 27. 6. 1978, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 143, 25. 6. 1968, p. 6.

⁽⁴⁾ OJ No L 167, 26. 6. 1976, p. 13.

⁽⁵⁾ OJ No L 89, 10. 4. 1968, p. 3.

⁽⁶⁾ OJ No L 50, 4. 3. 1970, p. 1.

⁽⁷⁾ OJ No L 162, 1. 7. 1977, p. 6.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 7 February 1979.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

ANNEX

to the Commission Regulation of 7 February 1979 fixing the export refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state

(n.a./100 kg)

CCT heading No	Description	Refund
17.01	Beet sugar and cane sugar, solid : A. White sugar ; flavoured or coloured sugar B. Raw sugar : (a) Candy sugar (b) Other raw sugar	 21.50 22.29 ⁽¹⁾ 18.00 ⁽¹⁾

⁽¹⁾ Applicable to raw sugar with a yield of 92 % ; if the yield is other than 92 %, the refund applicable is calculated in accordance with the provisions of Article 5 (3) of Regulation (EEC) No 766/68.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 226/79
of 7 February 1979
fixing additional amounts for poultrymeat products

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2777/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in poultrymeat⁽¹⁾, as amended by Regulation (EEC) No 369/76⁽²⁾, and in particular Article 8 (4) thereof,

Whereas if, for a given product, the free-at-frontier offer price (hereinafter called the 'offer price') falls below the sluice-gate price, the levy applicable to that product must be increased by an additional amount equal to the difference between the sluice-gate price and the offer price determined in accordance with Article 1 of Commission Regulation No 163/67/EEC of 26 June 1967 on fixing the additional amount for imports of poultry farming products from third countries⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1527/73⁽⁴⁾;

Whereas the offer price must be determined for all imports from all third countries; whereas, if exports from one or more third countries are effected at abnormally low prices, lower than prices ruling for other third countries, a second offer price must be determined for exports from these other countries;

Whereas the regular review of the information serving as a basis for the determination of average offer prices for poultrymeat products other than slaughtered poultry and halves or quarters indicates that additional amounts corresponding to the figures shown in the Annex hereto should be fixed for the imports specified in that Annex;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Poultrymeat and Eggs,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The additional amounts provided for in Article 8 of Regulation (EEC) No 2777/75 are hereby fixed as shown in the Annex for the products listed in Article 1 (1) of that Regulation which appear in the Annex.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 7 February 1979.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 282, 1. 11. 1975, p. 77.

⁽²⁾ OJ No L 45, 21. 2. 1976, p. 3.

⁽³⁾ OJ No 129, 28. 6. 1967, p. 2577/67.

⁽⁴⁾ OJ No L 154, 9. 6. 1973, p. 1.

ANNEX

Additional amounts applicable to poultrymeat products with the exception of live and slaughtered poultry and halves or quarters

(n.a. 100 kg)

CCT heading No	Description	Additional amount	Imports affected
02.02	Dead poultry (that is to say, fowls, ducks, geese, turkeys and guinea fowls) and edible offals thereof (except liver), fresh, chilled or frozen : B. Poultry cuts (excluding offals) : I. Boned or boneless : II. Unboned (bone-in) : e) Legs and cuts of legs : 2. Of turkeys : bb) Other 3. Of other poultry	45.00 10.00 25.00	Origin : People's Republic of China Origin : United States of America or Israel Origin : United States of America or People's Republic of China

COMMISSION REGULATION (EEC) No 227/79
of 7 February 1979
fixing additional amounts for egg products

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2771/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in eggs⁽¹⁾, as amended by Regulation (EEC) No 368/76⁽²⁾, and in particular Article 8 (4) thereof,

Whereas if, for a given product, the free-at-frontier offer price (hereinafter called the 'offer price') falls below the sluice-gate price, the levy applicable to that product must be increased by an additional amount equal to the difference between the sluice-gate price and the offer price determined in accordance with Article 1 of Commission Regulation No 163/67/EEC of 26 June 1967 on fixing the additional amount for imports of poultry farming products from third countries⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1527/73⁽⁴⁾;

Whereas the offer price must be determined for all imports from all third countries; whereas, however, if exports from one or more third countries are effected at abnormally low prices, lower than prices ruling for other third countries, a second offer price must be determined for exports from these other countries;

Whereas, pursuant to Article 1 of Regulation (EEC) No 990/69⁽⁵⁾, the levies on imports of eggs not in

shell and egg yolks originating in and coming from Austria are not increased by an additional amount;

Whereas the regular review of the information serving as a basis for the determination of average offer prices for the products listed in Article 1 (1) (b) of Regulation (EEC) No 2771/75 indicates that additional amounts corresponding to the figures shown in the Annex below should be fixed for the imports specified in that Annex;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Poultrymeat and Eggs,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The additional amounts provided for in Article 8 of Regulation (EEC) No 2771/75 are hereby fixed as shown in the Annex for the products listed in Article 1 (1) of that Regulation which appear in the Annex.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 7 February 1979.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 282, 1. 11. 1975, p. 49.

⁽²⁾ OJ No L 45, 21. 2. 1976, p. 2.

⁽³⁾ OJ No 129, 28. 6. 1967, p. 2577/67.

⁽⁴⁾ OJ No L 154, 9. 6. 1973, p. 1.

⁽⁵⁾ OJ No L 130, 31. 5. 1969, p. 4.

**Additional amounts applicable to certain products listed in Article 1 (1) (b) of Regulation
(EEC) No 2771/75**

CCT heading No	Description	Additional amount	Imports affected
04.05	Birds' eggs and egg yolks, fresh, dried or otherwise preserved, sweetened or not :		
	B. Eggs, not in shell ; egg yolks :		
	1. Suitable for human consumption :		
	a) Eggs, not in shell :		
	1. Dried	80.00	All imports ⁽¹⁾
	2. Other	25.00	All imports ⁽¹⁾
	b) Egg yolks :		
	3. Dried	100.00	Origin : People's Republic of China
		10.00	Other imports ⁽¹⁾

(¹) With the exception of products originating in and coming from Austria.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 228/79
of 7 February 1979
fixing additional amounts for live and slaughtered poultry

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2777/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in poultrymeat⁽¹⁾, as amended by Regulation (EEC) No 369/76⁽²⁾, and in particular Article 8 (4) thereof,

Whereas if, for a given product, the free-at-frontier offer price (hereinafter called the 'offer price') falls below the sluice-gate price, the levy applicable to that product must be increased by an additional amount equal to the difference between the sluice-gate price and the offer price determined in accordance with Article 1 of Commission Regulation No 163/67/EEC of 26 June 1967 on fixing the additional amount for imports of poultry farming products from third countries⁽³⁾, as amended by Regulation (EEC) No 1527/73⁽⁴⁾;

Whereas the offer price must be determined for all imports from all third countries; whereas, however, if exports from one or more third countries are effected at abnormally low prices, lower than prices ruling for other third countries, a second offer price must be determined for exports from these other countries;

Whereas, pursuant to Regulation (EEC) No 565/68⁽⁵⁾, the import levies on slaughtered fowls, ducks and geese originating in and coming from Poland are not increased by an additional amount;

Whereas, pursuant to Regulation (EEC) No 2261/69⁽⁶⁾, the import levies on slaughtered ducks and geese originating in and coming from Romania are not increased by an additional amount;

Whereas, pursuant to Regulation (EEC) No 2474/70⁽⁷⁾, the import levies on slaughtered turkeys originating in and coming from Poland are not increased by an additional amount;

Whereas, pursuant to Regulation (EEC) No 2164/72⁽⁸⁾, the import levies on slaughtered fowls and geese originating in and coming from Bulgaria are not increased by an additional amount;

Whereas the regular review of the information serving as a basis for the determination of average offer prices for slaughtered poultry and halves or quarters indicates that additional amounts corresponding to the figures shown in the Annex hereto should be fixed for the imports specified in that Annex;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Poultrymeat and Eggs,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The additional amounts provided for in Article 8 of Regulation (EEC) No 2777/75 are hereby fixed as shown in the Annex for the products listed in Article 1 (1) of that Regulation which appear in the Annex.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 7 February 1979.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 282, 1. 11. 1975, p. 77.

⁽²⁾ OJ No L 45, 21. 2. 1976, p. 3.

⁽³⁾ OJ No 129, 28. 6. 1967, p. 2577/67.

⁽⁴⁾ OJ No L 154, 9. 6. 1973, p. 1.

⁽⁵⁾ OJ No L 107, 8. 5. 1968, p. 7.

⁽⁶⁾ OJ No L 286, 14. 11. 1969, p. 24.

⁽⁷⁾ OJ No L 265, 8. 12. 1970, p. 13.

⁽⁸⁾ OJ No L 232, 12. 10. 1972, p. 3.

ANNEX

Additional amounts applicable to live and slaughtered poultry and halves or quarters

CCT heading No	Description	Additional amount	Imports affected
		(max/100 kg)	
01.05	Live poultry, that is to say, fowls, ducks, geese, turkeys and guinea fowls : B. Other : I. Fowls	20-00	Origin : Austria
02.02	Dead poultry (that is to say, fowls, ducks, geese, turkeys and guinea fowls) and edible offals thereof (except liver), fresh, chilled or frozen : A. Whole poultry : I. Fowls : a) Plucked and gutted, with heads and feet, known as '83 % chickens' b) Plucked and drawn, without heads and feet but with hearts, livers and gizzards, known as '70 % chickens' c) Plucked and drawn, without heads and feet and without hearts, livers and gizzards, known as '65 % chickens' B. Poultry cuts (excluding offals) : II. Unboned (bone-in) : a) Halves or quarters : 1. Of fowls	10-00 10-00 10-00	Origin : Spain or the People's Republic of China Origin : Spain or the People's Republic of China Origin : Spain or the People's Republic of China
		10-00	Origin : Spain or the People's Republic of China

COMMISSION REGULATION (EEC) No 229/79

of 5 February 1979

on the delivery of various consignments of butteroil as food aid

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 804/68 of 27 June 1968 on the common organization of the market in milk and milk products⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1761/78⁽²⁾, and in particular Article 6 (7) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 830/78 of 25 April 1978 laying down general rules for the supply of milk fats to certain developing countries and specialized bodies under the 1978 food-aid programme⁽³⁾, and in particular Article 7 thereof,

Whereas, under the food-aid programmes adopted by the Council Regulations specified in the Annex, certain third countries and beneficiary organizations have requested the delivery of the quantities of butteroil set out therein ;

Whereas, therefore, delivery should be effected in accordance with the rules laid down in Commission Regulation (EEC) No 303/77 of 14 February 1977

laying down general rules for the supply of skimmed-milk powder and butteroil as food aid⁽⁴⁾; whereas in particular the periods and terms for delivery and the procedure to be followed by the intervention agencies to establish the costs arising therefrom should be laid down ;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Milk and Milk Products,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

In accordance with the provisions of Regulation (EEC) No 303/77 the intervention agencies specified in the Annex shall deliver butteroil as food aid on the special terms set out therein.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 5 February 1979.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 148, 28. 6. 1968, p. 13.

⁽²⁾ OJ No L 204, 28. 7. 1978, p. 6.

⁽³⁾ OJ No L 115, 27. 4. 1978, p. 6.

⁽⁴⁾ OJ No L 43, 15. 2. 1977, p. 1.

ANNEX ⁽¹⁾

Consignment	A	C
1. Application of Council Regulations : (a) legal basis (b) affectation	(EEC) No 830/78 (1978 programme) (EEC) No 831/78	
2. Beneficiary	WFP	
3. Country of destination	Bolivia	Tanzania
4. Total quantity of the consignment	85 tonnes	110 tonnes
5. Intervention agency responsible for delivery	French	
6. Origin of the butteroil ⁽²⁾	To manufacture from intervention butter	
7. Special characteristics and/or packaging ⁽³⁾	In 5 kg boxes, coated internally with food-can varnish or having undergone treatment giving equivalent guarantees	
8. Markings on the packaging	'Bolivia 2358 / Butteroil / Arica la Paz / Donación de la CEE / Despachado por el Programa mundial de alimentos'	'Tanzania 2247 / Butteroil / Dar es Salaam / Gift of the European Economic Community / Action of the World Food Programme'
9. Delivery period	Loading as soon as possible and at the latest by 15 March 1979	
10. Stage and place of delivery	Community port of loading having a regular service with the recipient countries	
11. Representative of the beneficiary responsible for reception ⁽⁴⁾		
12. Procedure to be applied to determine the costs of supply	Mutual agreement	
13. Expiry of the time limit for submission of tenders	—	

Consignment	D	E
1. Application of Council Regulations : (a) legal basis (b) affectation	(EEC) No 830/78 (EEC) No 831/78	
2. Beneficiary	ICRC	
3. Country of destination	Ethiopia	
4. Total quantity of the consignment	10 tonnes	10 tonnes
5. Intervention agency responsible for delivery	Dutch	
6. Origin of the butteroil ⁽²⁾	To manufacture from intervention butter	
7. Special characteristics and/or packaging ⁽³⁾	In 5 kg boxes, coated internally with food-can varnish or having undergone treatment giving equivalent guarantees	
8. Markings on the packaging	A red cross 10 × 10 cm and, in letters at least 1 cm high, the following marking : 'Lot number one / ER 35/' 'Lot number two/ ER 35/' followed by 'Butteroil / Gift of the European Economic Community / Action of the International Committee of the Red Cross / For free distribution'	
9. Delivery period	Loading as soon as possible and at the latest by 15 March 1979	
10. Stage and place of delivery	Port of unloading Port Sudan (deposited on the quay or on lighters)	
11. Representative of the beneficiary responsible for reception ⁽⁴⁾	Names and addresses of the beneficiaries shall be communicated to the intervention agency as soon as possible	
12. Procedure to be applied to determine the costs of supply	Mutual agreement	
13. Expiry of the time limit for submission of tenders	—	

Consignment	F	
1. Application of Council Regulations : (a) legal basis (b) affectation	(EEC) No 830/78 (1978 programme) (EEC) No 831/78	
2. Beneficiary	}	Ghana
3. Country of destination		
4. Total quantity of the consignment		200 tonnes
5. Intervention agency responsible for delivery		Belgian
6. Origin of the butteroil ⁽²⁾		To manufacture from intervention butter
7. Special characteristics and/or pack-aging ⁽³⁾		In new bunged metal drums of 190 or 200 kg (to be indicated in the tender) coated inside with an alimentary varnish or having been subject to a procedure giving equivalent guarantees, net weight, fully filled and hermetically sealed in an atmosphere of nitrogen. The drums should be strong enough to withstand a long sea journey. Their composition must not be such as to be harmful to human health or to cause a change in the colour, taste or odour of their contents. Each drum must be fully leakproof
8. Markings on the packaging		'Butteroil / Gift of the European Economic Community to Ghana'
9. Delivery period		Loading in March 1979
10. Stage and place of delivery		Community port of loading having a regular service with the recipient countries
11. Representative of the beneficiary responsible for reception ⁽⁴⁾		
12. Procedure to be applied to determine the costs of supply		Mutual agreement
13. Expiry of the time limit for submission of tenders		—

Consignments	G	H
1. Application of Council Regulations : (a) legal basis (b) affectation	(EEC) No 830/78 (1978 programme) (EEC) No 831/78	
2. Beneficiary	Zaire	Pakistan
3. Country of destination		
4. Total quantity of the consignment	150 tonnes	2 000 tonnes ⁽⁵⁾
5. Intervention agency responsible for delivery	Dutch	German
6. Origin of the butteroil ⁽²⁾	To manufacture from intervention butter	
7. Special characteristics and/or packaging ⁽³⁾	In 5 kg boxes, coated internally with food-can varnish or having undergone treatment giving equivalent guarantees	
8. Markings on the packaging	'Butter oil / Don de la Communauté économique européenne au Zaïre'	'Butteroil / Gift of the European Economic Community of Pakistan'
9. Delivery period	Loading as soon as possible and at the latest 15 March 1979	Loading in April 1979
10. Stage and place of delivery	Port of unloading Matadi (deposited on the quay or on lighters)	Community port of loading
11. Representative of the beneficiary responsible for reception ⁽⁴⁾	Département de l'économie nationale Kinshasa — Zaïre	
12. Procedure to be applied to determine the costs of supply	Mutual agreement	Tender
13. Expiry of the time limit for submission of tenders	—	26 February 1979

Notes

- (¹) This Annex, together with the notice published in Official Journal No C 95 of 19 April 1977, page 7, takes the place of an invitation to tender from the intervention agencies concerned in cases where, under point 12, there must be a tendering procedure.
 - (²) In cases where the goods come from intervention stocks, an additional notice stating the warehouses where the product is stored will be published in the 'C' edition of the Official Journal.
 - (³) Other than those set out in Annex II to Regulation (EEC) No 303/77.
 - (⁴) Only in the case of delivery 'to the port of unloading' and 'free at destination'; see Article 5 and the last indent of Article 13 (1) of Regulation (EEC) No 303/77.
 - (⁵) In cases where the total quantity of a lot is a multiple of 500 tonnes, the tender submitted may relate to a partial quantity of 500 tonnes or to a multiple of 500 tonnes; see Article 14 (2) of Regulation No 303/77.
-

COMMISSION REGULATION (EEC) No 230/79
of 7 February 1979

fixing the depreciation coefficient and the maximum tolerance for storage losses for beef bought into intervention and repealing Regulation (EEC) No 221/72

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2305/70 of 10 November 1970 on the financing of intervention expenditure in respect of the domestic market in beef and veal ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 496/78 ⁽²⁾, and in particular Article 3 (2) (c) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1883/78 of 2 August 1978 laying down general rules for the financing of intervention by the European Agricultural Guidance and Guarantee Fund, Guarantee Section ⁽³⁾, and in particular Article 7 thereof,

Whereas under Article 6 of Council Regulation (EEC) No 805/68 ⁽⁴⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 425/77 ⁽⁵⁾, the intervention agencies buy in beef that is fresh or chilled; whereas this beef must be frozen to be stored; whereas the selling price of frozen meat is generally lower than that at which the intervention meat was bought in; whereas it is consequently necessary to fix a coefficient of depreciation applying to the buying-in price paid by the intervention agencies;

Whereas the account specified in Article 2 (1) of Regulation (EEC) No 2305/70 is credited with the value of the losses in excess of the maximum tolerance; whereas it is necessary to fix this tolerance for each product concerned;

Whereas this Regulation incorporates certain provisions of Commission Regulation (EEC) No 221/72 ⁽⁶⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 456/78 ⁽⁷⁾; whereas it is necessary to repeal Regulation (EEC) No 221/72;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Beef and Veal,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The depreciation coefficient provided for in Article 7 of Regulation (EEC) No 1883/78 shall be 0.80 for unboned beef; it shall be applied to the buying-in price of the products bought in by the intervention agencies.

Article 2

The maximum tolerance referred to in Article 3 (2) (c) of Regulation (EEC) No 2305/70 shall be 1 %. It shall apply to the difference between the unwrapped weight of the product recorded when it is taken over and the wrapped weight recorded when it is removed from storage.

This limit shall apply to boned meat produced by boning fore and hindquarters taken over, allowance being made for a weight loss of 32 % as a result of the boning.

Article 3

Regulation (EEC) No 221/72 is hereby repealed.

Article 4

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply with effect from 1 January 1979.

⁽¹⁾ OJ No L 249, 17. 11. 1970, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 68, 10. 3. 1978, p. 5.

⁽³⁾ OJ No L 216, 5. 8. 1978, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ No L 148, 28. 6. 1968, p. 24.

⁽⁵⁾ OJ No L 61, 5. 3. 1977, p. 1.

⁽⁶⁾ OJ No L 27, 1. 2. 1972, p. 54.

⁽⁷⁾ OJ No L 62, 4. 3. 1978, p. 24.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 7 February 1979.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

COMMISSION REGULATION (EEC) No 231/79
of 7 February 1979
fixing the amount of the subsidy on oil seeds

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation No 136/66/EEC of 22 September 1966 on the establishment of a common organization of the market in oils and fats⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1562/78⁽²⁾, and in particular Article 27 (4) thereof,

Whereas the amount of the subsidy referred to in Article 27 of Regulation No 136/66/EEC was fixed by Regulation (EEC) No 3048/78⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 187/79⁽⁴⁾;

Whereas in the absence of the indicative price for the 1979/80 marketing year for colza and rape seed in case of pre-fixation for the month of July 1979, the amount of subsidy on these products has been obtainable only on the basis of the indicative price for the month of July 1978. This amount may, therefore, be applied on a temporary basis and should be confirmed or replaced when the indicative price for the 1979/80 marketing year is known;

Whereas it follows from applying the rules and other provisions contained in Regulation (EEC) No 3048/78 to the information at present available to the Commission that the amount of the subsidy at present in force should be altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. The amount of the subsidy referred to in Article 27 of Regulation No 136/66/EEC is hereby fixed as shown in the table annexed to this Regulation.
2. The amount of the subsidy for the month of July 1979 will, however, for colza and rape seed, be confirmed or replaced as from 8 February 1979 to take into account the indicative price which is fixed for these products for the 1979/80 marketing year.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 8 February 1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 7 February 1979.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No 172, 30. 9. 1966, p. 3025/66.

⁽²⁾ OJ No L 185, 7. 7. 1978, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 361, 23. 12. 1978, p. 18.

⁽⁴⁾ OJ No L 26, 1. 2. 1979, p. 49.

*ANNEX***to the Commission Regulation of 7 February 1979 fixing the amount of the subsidy
on oil seeds**

Subsidy applicable from 8 February 1979 to colza and rape seed (CCT heading No ex 12.01) and
sunflower seeds (CCT heading No ex 12.01) (u.a./100 kg)

	Colza and rape seed	Sunflower seed
Subsidy	13·039	12·380
Subsidy in the case of advance fixing :		
— for the month of February 1979	13·039	12·380
— for the month of March 1979	13·410	12·794
— for the month of April 1979	14·019	13·016
— for the month of May 1979	14·019	13·016
— for the month of June 1979	14·141	—
— for the month of July 1979	11·971 ⁽¹⁾	—

⁽¹⁾ Subject to confirmation.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 232/79
of 7 February 1979
fixing the world market price for colza and rape seed

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation No 136/66/EEC of 22 September 1966 on the establishment of a common organization of the markets in oils and fats⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1562/78⁽²⁾,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1569/72 of 20 July 1972 laying down special measures for colza and rape seed⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 852/78⁽⁴⁾,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 2300/73 of 23 August 1973 laying down detailed rules for applying differential amounts for colza and rape seed and repealing Regulation (EEC) No 1464/73⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1234/77⁽⁶⁾, and in particular Article 9 (4) thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas, pursuant to Article 9 (4) of Regulation (EEC) No 2300/73, the Commission must determine the world market price for colza and rape seed;

Whereas the world market price should be determined in accordance with the rules and the criteria set out in Commission Regulation (EEC) No 3048/78 of 22 December 1978 fixing the amount of the

subsidy on oil seeds⁽⁷⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 231/79⁽⁸⁾;

Whereas, to enable the price system to operate normally, the world market price should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other at any given moment within a band of 2.25 %, a rate of exchange based on their effective parity;
- for other currencies, an exchange rate based on the arithmetic mean of the spot market rates of each of these currencies recorded for a given period in relation to the Community currencies referred to in the previous subparagraph;

Whereas, applying all these provisions, the world market price for colza and rape seed should be fixed as shown in the table annexed to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The world market price referred to in Article 9 (4) of Regulation (EEC) No 2300/73 and the rates to be used for converting them into national currencies shall be as shown in the table annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 8 February 1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 7 February 1979.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No 172, 30. 9. 1966, p. 3025/66.

⁽²⁾ OJ No L 185, 7. 7. 1978, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 167, 25. 7. 1972, p. 9.

⁽⁴⁾ OJ No L 116, 28. 4. 1978, p. 6.

⁽⁵⁾ OJ No L 236, 24. 8. 1973, p. 28.

⁽⁶⁾ OJ No L 143, 10. 6. 1977, p. 9.

⁽⁷⁾ OJ No L 361, 23. 12. 1978, p. 18.

⁽⁸⁾ See page 25 of this Official Journal.

ANNEX

World market price applicable from 8 February 1979 for colza and rape seed (CCT heading No ex 12.01)

	<i>u.a./100 kg⁽¹⁾</i>
World market price	18·491
World market price where the subsidy is fixed in advance :	
— for the month of February 1979	18·491
— for the month of March 1979	18·430
— for the month of April 1979	17·821
— for the month of May 1979	17·821
— for the month of June 1979	17·699
— for the month of July 1979	17·699

⁽¹⁾ The conversion rates from units of account into national currency as foreseen by Article 9 (5) (a) of Regulation (EEC) No 2300/73 are the following :

1 u.a. = DM	3·03524
1 u.a. = Fl	3·28928
1 u.a. = Bfr/Lfr	47·7031
1 u.a. = FF	6·97496
1 u.a. = Dkr	8·56656
1 u.a. = £	0·822483
1 u.a. = I £	0·822483
1 u.a. = Lit	1 375·42

II

(Acts whose publication is not obligatory)

COMMISSION

COMMISSION DECISION

of 18 January 1979

authorizing the Kingdom of Belgium, the Grand Duchy of Luxembourg and the Kingdom of the Netherlands not to apply Community treatment to drawn or blown glass, falling within heading No ex 70.05 of the Common Customs Tariff, originating in the USSR and in free circulation in the other Member States

(Only the Dutch and French texts are authentic)

(79/127/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 12 January 1979 by the Governments of the Benelux countries to the Commission of the European Communities by telex from the office of the Permanent Representative of the Kingdom of the Netherlands to the European Communities, for authorization not to apply Community treatment to drawn or blown glass, falling within heading No ex 70.05 of the Common Customs Tariff, originating in the USSR and in free circulation in the other Member States,

Whereas in accordance with Council Decision of 21 December 1978, the Benelux countries have opened no import possibilities for drawn or blown glass falling within heading No ex 70.05 of the Common Customs Tariff, originating in the USSR;

Whereas according to information supplied by the Benelux authorities, there are at present serious economic difficulties in the industry in question, which is involved in a restructuring effort and these difficulties are being aggravated by low-priced imports from third countries;

Whereas applications for import licences under the free circulation arrangements involving 9 200 tonnes

of the products in question originating in the USSR are being examined by the Benelux authorities;

Whereas these imports, because of their volume and price, are likely, on the basis of the data supplied by the Benelux authorities, to aggravate the situation in the industry concerned;

Whereas it is not possible to set in motion rapidly the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures under the first paragraph of Article 115, subject to the conditions specified in the Commission Decision of 12 May 1971 ⁽¹⁾, and in particular Article 1 thereof,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The Kingdom of Belgium, the Grand Duchy of Luxembourg and the Kingdom of the Netherlands are hereby authorized not to apply Community treatment to imports of drawn or blown glass falling within heading No ex 70.05 of the Common Customs Tariff, where they originate in the USSR and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for imports licences lodged after 2 January 1979 are, on the date of this Decision, pending with the Benelux authorities.

⁽¹⁾ OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

Article 2

This Decision is addressed to the Kingdom of Belgium, the Grand Duchy of Luxembourg and the Kingdom of the Netherlands.

Done at Brussels, 18 January 1979.

For the Commission

Wilhelm HAFERKAMP

Vice-President

COMMISSION DECISION

of 18 January 1979

authorizing the Kingdom of Belgium, the Grand Duchy of Luxembourg and the Kingdom of the Netherlands not to apply Community treatment to drawn or blown glass, falling within heading No ex 70.05 of the Common Customs Tariff, originating in Hungary and in free circulation in the other Member States

(Only the Dutch and French texts are authentic)

(79/128/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 12 January 1979 by the Governments of the Benelux countries to the Commission of the European Communities, for authorization not to apply Community treatment to drawn or blown glass, falling within heading No ex 70.05 of the Common Customs Tariff, originating in Hungary and in free circulation in the other Member States,

Whereas in the Benelux countries the importation of the products in question originating in Hungary is, in accordance with the Council Decision of 21 December 1978, subject to an annual quota which has already been wholly taken up;

Whereas the disparities which exist in the commercial policy measures applied in connection with these products by the Member States are causing deflection of trade, thereby preventing the execution of those commercial policy measures which are in force because of the difficult economic situation in the sector concerned;

Whereas it appears from the application submitted that there are serious difficulties in the industrial sector concerned, which is in the process of being restructured and that these difficulties are made worse by low price imports from third countries;

Whereas further indirect imports, in addition to those already proposed, would be likely to aggravate these difficulties;

Whereas it is not possible to set in motion rapidly the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures under the first paragraph of Article 115, subject to the conditions laid down in Commission Decision 71/202/EEC of 12 May 1971 ⁽¹⁾, and in particular Article 1 thereof;

Whereas, however, the application for a licence which gave rise to the application in question does not need to be covered by such an authorization in view of the small amount involved, compared with predictable imports of similar products from third countries in 1979 as seen in the information given for the preceding years,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The Kingdom of Belgium, the Grand Duchy of Luxembourg and the Kingdom of the Netherlands are hereby authorized not to apply Community treatment to the products indicated below, where they originate in Hungary and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for import licences were lodged after 4 January 1979:

CCT heading No	Description
ex 70.05	Drawn or blown glass

Article 2

This Decision shall apply until new opportunities arise in the Benelux countries for the importation of these products from Hungary or until 31 December 1979, whichever is the earlier.

Article 3

This Decision is addressed to the Kingdom of Belgium, the Grand Duchy of Luxembourg and the Kingdom of the Netherlands.

Done at Brussels, 18 January 1979.

For the Commission

Wilhelm HAFFERKAMP

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

COMMISSION DECISION

of 18 January 1979

authorizing the Kingdom of Belgium, the Grand Duchy of Luxembourg and the Kingdom of the Netherlands not to apply Community treatment to blouses and shirt-blouses, knitted or crocheted (not elastic or rubberized) or woven, for women, girls and infants, of wool, of cotton or of man-made textile fibres, falling within subheadings ex 60.05 A II and ex 61.02 B of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 60.05-22, 23, 24, 25 ; 61.02-78, 82, 84) (category 7), originating in Bulgaria and in free circulation in the other Member States

(Only the Dutch and French texts are authentic)

(79/129/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 12 January 1979 by the Governments of the Benelux countries to the Commission of the European Communities, for authorization not to apply Community treatment to blouses and shirt-blouses, knitted or crocheted (not elastic or rubberized) or woven, for women, girls and infants, of wool, of cotton or of man-made textile fibres, falling within subheadings ex 60.05 A II and ex 61.02 B of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 60.05-22, 23, 24, 25 ; 61.02-78, 82, 84) (category 7), originating in Bulgaria and in free circulation in the other Member States,

Whereas in the Benelux countries the importation of the products in question originating in Bulgaria is, in accordance with the Council Decision of 21 December 1978 and until the entry into force of the definitive arrangements subject to a quantitative restriction ;

Whereas the disparities which exist in the commercial policy measures applied in connection with these products by the Member States are causing deflection of trade, thereby preventing the execution of those commercial policy measures which are in force because of the difficult economic situation in the sector concerned ;

Whereas it appears from the application submitted that there are serious difficulties in the industrial sector concerned, involving a considerable drop in production and employment and a progressive decline in its market share ;

Whereas these economic difficulties are caused largely by unequal conditions of competition, which allow

exports to be made at prices appreciably lower than those of the Community products in question ;

Whereas the realization of the imports which gave rise to the application, is likely, in view of the substantial volume of the imports, to jeopardize the abovementioned commercial policy measures ;

Whereas it is not possible to set in motion rapidly the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States ;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures under the first paragraph of Article 115, subject to the conditions laid down in Commission Decision 71/202/EEC of 12 May 1971 ⁽¹⁾, and in particular Article 1 thereof,

HAS ADOPTED THIS DECISION :

Article 1

The Kingdom of Belgium, the Grand Duchy of Luxembourg and the Kingdom of the Netherlands are hereby authorized not to apply Community treatment to the products indicated below, where they originate in Bulgaria and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for import licences were lodged after 1 January 1979 and are, at the date of this Decision, pending with the Benelux authorities :

CCT heading No	Description
ex 60.05 A II and ex 61.02 B (NIMEXE codes 60.05-22, 23, 24, 25 ; 61.02-78, 82, 84) (category 7)	Blouses and shirt-blouses, knitted or crocheted (not elastic or rubberized) or woven, for women, girls and infants, of wool, of cotton or of man-made textile fibres

⁽¹⁾ OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

Article 2

Done at Brussels, 18 January 1979.

For the Commission

Wilhelm HAFERKAMP

Vice-President

This Decision is addressed to the Kingdom of Belgium, the Grand Duchy of Luxembourg and the Kingdom of the Netherlands.

COMMISSION DECISION

of 23 January 1979

authorizing the French Republic not to apply Community treatment to gloves, mittens and mitts, knitted or crocheted (not elastic or rubberized), other than those of category 10, of wool, cotton or man-made textile fibres falling within heading No ex 60.02 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 60.02-50, 60, 70, 80) (category 11), originating in Taiwan and in free circulation in the other Member States

(Only the French text is authentic)

(79/130/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 17 January 1979 by the French Government to the Commission of the European Communities, for authorization not to apply Community treatment to gloves, mittens and mitts, knitted or crocheted (not elastic or rubberized), other than those of category 10, of wool, cotton or man-made textile fibres, falling within heading No ex 60.02 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 60.02-50, 60, 70, 80) (category 11), originating in Taiwan and in free circulation in the other Member States,

Whereas the importation into the Community of the products in question originating in Taiwan is subject to a Community quantitative quota allocated among the Member States by Commission Regulation (EEC) No 3020/77 of 30 December 1977⁽¹⁾, confirmed by Council Regulation (EEC) No 255/78 of 7 February 1978⁽²⁾;

Whereas it was not possible on that occasion to allocate these quotas on the basis of the needs of the individual markets; whereas there are therefore disparities existing between the import conditions in the various Member States; whereas uniformity can only be achieved progressively;

Whereas there are difficulties in the industrial sector concerned, involving a considerable drop in production and employment and a progressive decline in its market share;

Whereas, the imports which gave rise to the application are likely, in view of their substantial volume, to aggravate these difficulties;

Whereas it is not possible to set in motion rapidly the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures under the

first paragraph of Article 115, subject to the conditions laid down in Commission Decision 71/202/EEC of 12 May 1971⁽³⁾, and in particular Article 1 thereof;

Whereas, however, the application for licences which gave rise to the application in question does not need to cover the entire amount by such an authorization in view of the small amount involved,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The French Republic is hereby authorized not to apply Community treatment to the products indicated below, where they originate in Taiwan and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for import licences were lodged after 7 January 1979 and are, at the date of this Decision, pending with the French authorities. However, the authorization does not cover a quantity of 50 000 pairs which shall be distributed among the applicants of the licences.

CCT heading No	Description
ex 60.02 (NIMEXE codes 60.02-50, 60, 70, 80) (category 11)	Gloves, mittens and mitts, knitted or crocheted (not elastic or rubberized), other than those of category 10, of wool, cotton or man-made textile fibres

Article 2

This Decision is addressed to the French Republic.

Done at Brussels, 23 January 1979.

For the Commission

Wilhelm HAFERKAMP

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 357, 31. 12. 1977, p. 51.

⁽²⁾ OJ No L 39, 9. 2. 1978, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

COMMISSION DECISION

of 23 January 1979

authorizing the French Republic not to apply Community treatment to gloves, mittens and mitts, knitted or crocheted (not elastic or rubberized), impregnated or coated with artificial plastic materials, falling within heading No ex 60.02 of the Common Customs Tariff (NIMEXE code 60.02-40) (category 10), originating in Taiwan and in free circulation in the other Member States

(Only the French text is authentic)

(79/131/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 17 January 1979 by the French Government to the Commission of the European Communities, for authorization not to apply Community treatment to gloves, mittens and mitts, knitted or crocheted (not elastic or rubberized), impregnated or coated with artificial plastic materials, falling within heading No ex 60.02 of the Common Customs Tariff (NIMEXE code 60.02-40) (category 10), originating in Taiwan and in free circulation in the other Member States,

Whereas the importation into the Community of the products in question originating in Taiwan is subject to a Community quantitative quota allocated among the Member States by Commission Regulation (EEC) No 3020/77 of 30 December 1977⁽¹⁾, confirmed by Council Regulation (EEC) No 255/78 of 7 February 1978⁽²⁾;

Whereas it was not possible on that occasion to allocate these quotas on the basis of the needs of the individual markets; whereas there are therefore disparities existing between the import conditions in the various Member States: whereas uniformity can only be achieved progressively;

Whereas there are serious difficulties in the industrial sector concerned, involving a considerable drop in production and employment and a progressive decline in its market share;

Whereas the imports which gave rise to the application submitted are likely, in view of their substantial volume, to aggravate these difficulties;

Whereas it is not possible to set in motion rapidly the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures under the

first paragraph of Article 115, subject to the conditions laid down in Commission Decision 71/202/EEC of 12 May 1971⁽³⁾, and in particular Article 1 thereof;

Whereas, however, the application for licences which gave rise to the application in question does not need to cover the entire amount by such an authorization,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The French Republic is hereby authorized not to apply Community treatment to the products indicated below, where they originate in Taiwan and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for import licences were lodged after 7 January 1979 and are, at the date of this Decision, pending with the French authorities. However, the authorization does not cover a quantity of 100 000 pairs which shall be distributed among the applicants of the licences.

CCT heading No	Description
ex 60.02 (NIMEXE code 60.02-40) (category 10)	Gloves, mittens and mitts, knitted or crocheted (not elastic or rubberized), impregnated or coated with artificial plastic materials

Article 2

This Decision is addressed to the French Republic.

Done at Brussels, 23 January 1979.

For the Commission

Wilhelm HAERKAMP

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 357, 31. 12. 1977, p. 51.

⁽²⁾ OJ No L 39, 9. 2. 1978, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

COMMISSION DECISION

of 23 January 1979

authorizing the French Republic not to apply Community treatment to gloves, mittens and mitts, knitted or crocheted (not elastic or rubberized), falling within heading No 60.02 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 60.02-40, 50, 60, 70, 80) (categories 10 and 11), originating in Hong Kong and in free circulation in the other Member States

(Only the French text is authentic)

(79/132/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 17 January 1979 by the French Government to the Commission of the European Communities, for authorization not to apply Community treatment to gloves, mittens and mitts, knitted or crocheted (not elastic or rubberized), falling within heading No 60.02 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 60.02-40, 50, 60, 70, 80) (categories 10 and 11), originating in Hong Kong and in free circulation in the other Member States,

Whereas the importation into the Community of the products in question originating in Hong Kong is covered by an Agreement negotiated between the Community and that country;

Whereas under that Agreement Hong Kong has undertaken to take all necessary steps to limit its exports of the products in question to the Community up to the amount of certain ceilings allocated among the Member States;

Whereas it was not possible on that occasion to allocate these ceilings on the basis of the needs of the individual markets; whereas there are therefore disparities existing between the import conditions in the various Member States; whereas uniformity can only be achieved progressively;

Whereas there are difficulties in the industrial sector concerned, involving a considerable drop in production and employment and a progressive decline in its market share;

Whereas the imports which gave rise to the application submitted are likely, in view of their substantial volume, to aggravate these difficulties;

Whereas it is not possible to set in motion rapidly the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures under the first paragraph of Article 115, subject to the conditions laid down in Commission Decision 71/202/EEC of 12 May 1971 ⁽¹⁾, and in particular Article 1 thereof;

Whereas, however, the application for licences which gave rise to the application in question does not need to cover the entire amount by such an authorization,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The French Republic is hereby authorized not to apply Community treatment to the products indicated below, where they originate in Hong Kong and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for import licences were lodged after 7 January 1979 and are, at the date of this Decision, pending with the French authorities. However, this authorization does not cover an amount of 125 000 pairs which shall be distributed among the applicants of the licences.

CCT heading No	Description
60.02 (NIMEXE codes 60.02-40, 50, 60, 70, 80) (categories 10 and 11)	Gloves, mittens and mitts, knitted or crocheted (not elastic or rubberized)

Article 2

This Decision is addressed to the French Republic.

Done at Brussels, 23 January 1979.

For the Commission

Wilhelm HAFERKAMP

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

COMMISSION DECISION

of 23 January 1979

authorizing the French Republic not to apply Community treatment to men's and boys' shirts, woven, of wool, cotton or of man-made textile fibres, falling within heading No ex 61.03 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 61.03-11, 15, 19) (category 8), originating in Pakistan and in free circulation in the other Member States

(Only the French text is authentic)

(79/133/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 17 January 1979 by the French Government to the Commission of the European Communities, for authorization not to apply Community treatment to men's and boys' shirts, woven, of wool, cotton or of man-made textile fibres, falling within heading No ex 61.03 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 61.03-11, 15, 19) (category 8), originating in Pakistan and in free circulation in the other Member States,

Whereas the importation into the Community of the products in question originating in Pakistan is covered by an Agreement negotiated between the Community and that country;

Whereas under that Agreement Pakistan has undertaken to take all necessary steps to limit its exports of the products in question to the Community up to the amount of certain ceilings allocated among the Member States;

Whereas it was not possible on that occasion to allocate these ceilings on the basis of the needs of the individual markets; whereas there are therefore disparities existing between the import conditions in the various Member States; whereas uniformity can only be achieved progressively;

Whereas there are serious difficulties in the industrial sector concerned, involving a considerable drop in production and employment and a progressive decline in its market share;

Whereas the imports which gave rise to the application submitted are likely, in view of their substantial volume, to aggravate these difficulties;

Whereas it is not possible to set in motion rapidly the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures under the first paragraph of Article 115, subject to the conditions laid down in Commission Decision 71/202/EEC of 12 May 1971 ⁽¹⁾, and in particular Article 1 thereof;

Whereas, however, the application for licences which gave rise to the application in question does not need to cover the entire amount by such an authorization in view of the small amount involved,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The French Republic is hereby authorized not to apply Community treatment to the products indicated below, where they originate in Pakistan and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for import licences were lodged after 7 January 1979 and are, at the date of this Decision, pending with the French authorities. However, this authorization does not cover an amount of 7 000 pieces which shall be distributed among the applicants of the licences.

CCT heading No	Description
ex 61.03 (NIMEXE codes 61.03-11,15,19) (category 8)	Men's and boys' shirts, woven, of wool, cotton or of man-made textile fibres

Article 2

This Decision is addressed to the French Republic.

Done at Brussels, 23 January 1979.

For the Commission

Wilhelm HAFERKAMP

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

COMMISSION DECISION

of 23 January 1979

authorizing the French Republic not to apply Community treatment to woven table linen, toilet and kitchen linen other than of cotton terry fabric, falling within subheading ex 62.02 B of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 62.02-41, 43, 47, 65, 73, 77) (category 39), originating in the People's Republic of China and in free circulation in the other Member States

(Only the French text is authentic)

(79/134/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 17 January 1979 by the French Government to the Commission of the European Communities, for authorization not to apply Community treatment to woven table linen, toilet and kitchen linen other than of cotton terry fabric, falling within subheading ex 62.02 B of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 62.02-41, 43, 47, 65, 73, 77) (category 39), originating in the People's Republic of China and in free circulation in the other Member States,

Whereas in France the importation of the products in question originating in the People's Republic of China is, until the entry into force of the definitive arrangements, prohibited;

Whereas the disparities which exist in the commercial policy measures applied in connection with these products by the Member States are causing deflection of trade, thereby preventing the execution of those commercial policy measures which are in force because of the difficult economic situation in the sector concerned;

Whereas there are difficulties in the industrial sector concerned, involving a considerable drop in production and employment and a progressive decline in its market share;

Whereas the imports which gave rise to the application submitted are likely, in view of the substantial volume of the imports, to aggravate these difficulties;

Whereas it is not possible to set in motion rapidly the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures under the first paragraph of Article 115, subject to the conditions laid down in Commission Decision 71/202/EEC of 12 May 1971 ⁽¹⁾, and in particular Article 1 thereof,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The French Republic is hereby authorized not to apply Community treatment to the products indicated below, where they originate in the People's Republic of China and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for import licences were lodged after 7 January 1979 and are, at the date of this Decision, pending with the French authorities:

CCT heading No	Description
ex 62.02 B (NIMEXE codes 62.02-41, 43, 47, 65, 73, 77) (category 39)	Woven table linen, toilet and kitchen linen other than of cotton terry fabric

Article 2

This Decision is addressed to the French Republic.

Done at Brussels, 23 January 1979.

For the Commission

Wilhelm HAFERKAMP

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

COMMISSION DECISION

of 6 February 1979

making trade in crude oil and/or petroleum products between Luxembourg and other Member States subject to a system of authorization to be granted automatically by the exporting Member State

(Only the French text is authentic)

(79/135/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Decision 77/186/EEC of 14 February 1977 on the exporting of crude oil and petroleum products from one Member State to another in the event of supply difficulties ⁽¹⁾, and in particular Article 1 thereof,

After consulting the group of delegates from the Member States as provided for in Directive 73/238/EEC of 24 July 1973 ⁽²⁾,

Whereas Decision 77/186/EEC provides that where difficulties arise in the supply of crude oil and/or petroleum products in one or more Member States, the Commission may, at the request of a Member State or on its own initiative, decide to make trade between Member States subject to a system of licences to be granted automatically by the exporting Member State ;

Whereas Luxembourg has made a request to this effect ;

Whereas the present reduction of production affects exports of crude oil to the Community ;

Whereas this development could bring about disturbances in the traditional trade flows of crude oil and petroleum products between Member States ;

Whereas, therefore, in order to prevent such a situation, it is necessary to follow duly these trade flows by means of a Community system ;

Whereas in particular, in view of the supply situation in Luxembourg such a system should be laid down in respect of trade involving this State,

HAS ADOPTED THIS DECISION :

Article 1

Trade in products falling under heading No 27.09 and subheadings 27.10 B, C I and C II of the Common Customs Tariff between Luxembourg and other Member States shall be subject to a system of authorization to be granted automatically by the exporting Member State.

Article 2

This Decision shall expire on 31 March 1979 unless a contrary decision is taken on the basis of Article 5 of Decision 77/186/EEC.

Article 3

This Decision is addressed to the Grand Duchy of Luxembourg.

Done at Brussels, 6 February 1979.

For the Commission

Guido BRUNNER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 61, 5. 3. 1977, p. 23.

⁽²⁾ OJ No L 228, 16. 8. 1973, p. 2.